

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2003 — 4421

[2003/201873]

19 SEPTEMBER 2003. — Besluit van de Vlaamse regering tot opheffing van het besluit van de Vlaamse regering van 7 januari 1992 betreffende de pedagogische begeleidingsdienst van de ARGO

De Vlaamse regering,

Gelet op het bijzonder decreet van 19 december 1988, betreffende de Autonome Raad voor het Gemeenschapsonderwijs, inzonderheid de artikelen 32, 5° en 55, § 3;

Gelet op het bijzonder decreet van 14 juli 1998 betreffende het gemeenschapsonderwijs, inzonderheid de artikelen 34, 3°, 68 en 75, §§ 2 en 3;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 7 januari 1992 betreffende de pedagogische begeleidingsdienst van de ARGO;

Gelet op het advies van de Centrale Raad van het Gemeenschapsonderwijs, gegeven op 30 mei 2002 en bekrachtigd op 24 oktober 2002;

Gelet op het protocol nr. 123 van 22 april 2003 houdende de conclusies van de onderhandelingen, gevoerd in de gemeenschappelijke vergadering van Sectorcomité X;

Gelet op het advies nr. 35.669/1/V van de afdeling wetgeving van de Raad van State, gegeven op 28 juli 2003, met toepassing van artikel 84, § 1, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Onderwijs en Vorming;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. Het besluit van de Vlaamse regering van 7 januari 1992 betreffende de pedagogische begeleidingsdienst van de ARGO, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse regering van 16 december 1992, wordt opgeheven.

Art. 2. Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 1 januari 2003.

Art. 3. De Vlaamse minister, bevoegd voor het Onderwijs, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 19 september 2003.

De minister-president van de Vlaamse regering,
B. SOMERS

De Vlaamse minister van Onderwijs en Vorming,
M. VANDERPOORTEN

 TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2003 — 4421

[2003/201873]

19 SEPTEMBRE 2003. — Arrêté du Gouvernement flamand abrogeant l'arrêté du Gouvernement flamand du 7 janvier 1992 relatif au service d'encadrement pédagogique de l'ARGO

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret spécial du 19 décembre 1988 relatif au Conseil autonome de l'Enseignement communautaire, notamment les articles 32, 5° et 55, § 3;

Vu le décret spécial du 14 juillet 1998 relatif à l'enseignement communautaire, notamment les articles 34, 3°, 68 et 75, § 2 et 3;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 7 janvier 1992 relatif au service d'encadrement pédagogique de l'ARGO;

Vu l'avis du Conseil central de l'Enseignement communautaire, donné le 30 mai 2002, et ratifié le 24 octobre 2002;

Vu le protocole n° 123 du 22 avril 2003 portant les conclusions des négociations menées en réunion commune du comité sectoriel X;

Vu l'avis n° 35.669/1/V de la section législation du Conseil d'Etat, rendu le 28 juillet 2003, en application de l'article 84, premier alinéa, 1°, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de la Ministre flamande de l'Enseignement et de la Formation;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. L'arrêté du Gouvernement flamand du 7 janvier 1992 relatif au service d'encadrement pédagogique de l'ARGO, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 16 décembre 1992, est abrogé.

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1^{er} janvier 2003.

Art. 3. La Ministre flamande qui a l'Enseignement dans ses attributions est chargée de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 19 septembre 2003.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
B. SOMERS

La Ministre flamande de l'Enseignement et de la Formation,
M. VANDERPOORTEN